

OBSAH

Konstantinovo kulturní dědictví po 1100 letech	7
Podíl sv. Metoděje na příštích slovanského písemnictví	38
Staroslovanský spisovný jazyk ve velkomoravském státě	46
Hlaholice na Moravě a v Čechách	61
Který řecký paterik byl v 9. století přeložen do slovanského jazyka?	119
Čtyři knihy Dialogů Řehoře Velikého – „Knihy Otců“ Života Metodějova	134
Původ textu Makedonského cyrilského listku	153
Rukopisné dochování slovanské literatura sv. Petra	161
Slovanská liturgie sv. Petra	166
Poměr slovanských textů liturgie sv. Petra k řeckému originálu v světle rubrik	188
Nejstarší doklad slovanské prozodie časoměrné	197
Význam staroslověnských rukopisů nově objevených na hoře Sinaj	203
Otčenáš v Sinajském žaltáři	211
Hymnus „Sláva na výsostech Bohu“ (velká doxologie) v Sinajském žaltáři a v charvátskohlaholských misálech	217
Slovanské Emmeramské glosy	223
Jména apoštola Slovanů Metoděje soluňského a jeho druhů v knize bratrstva kláštera v Reichenau	230
Cyryl – mnišské jméno Konstantina Filozofa	235
„Svatí Sedmipočetníci“ v staroslověnském a řeckém písemnictví	237
Slovanští světci v Assemanově evangeliu	247
Církevněslovanské písemnictví v Čechách	256
Rok smrti sv. Václava v I. církevněslovanské svatováclavské legendě	328
Příspěvky k I. církevněslovanské legendě václavské	341
Pražské zlomky a jejich předloha v světle hláskoslovného rozboru	347
Pražské zlomky a jejich předloha v světle lexikálního rozboru	355
Česká redakce církevní slovanštiny v světle Besěd Řehoře Velikého (Dvojeslova)	368
Hospodine, pomiluj ny	403
Předmluva	403
I. Jazyk	404
II. Verš	429
III. Chronologie	446
IV. Obsahová stavba a vznik písně HPN	454
Závěry	459
Slovanská liturgie v Čechách v době založení pražského biskupství	477

Levínský nápis (epigrafický doklad cyrilice v Čechách)	487
Cyrlometodějská tradice v českých zemích v světle místních jmen	502
Vyprávění o slovanském písemnictví (podle rukopisu Puškinského Domu)	507
Emauzský hlaholský nápis – staročeský dekalog (Desatero)	515
Emauzské prameny českého diakritického pravopisu	521
Nejstarší český překlad žaltáře a jeho vztah k cíkevněslovanské tradici ..	527
Novocírkevněslovanský jazyk ruského typu a jeho pravopisný systém	541
Lexikologie a etymologie	573
České a slovenské <i>vánoce/vianoce</i>	573
НЕДЕЛЯ ЦЕВТЪНАЯ Květná neděle „Dominica in palmis“	575
<i>Církev „ecclesia“</i>	576
<i>Úterý „feria III (dies Martis)“</i>	577
Staroslověnské <i>вѣсодѣ</i> „communio, eucharistia“	578
Slovo <i>zrešfenie</i> v Písni ostrovské	581
Kovy u starých Slovanů	589
<i>Jitrocel – skorocel „plantago“</i>	589
K fytonymům v Sinajském žaltáři sign. 3/N	591
K metodice etymologického bádání: etymologie některých slovanských pojmenování ptáků onomatopoického původu	602
Staroslověnská lexikografie	632
Ediční poznámka	650
Obrazová příloha	651
František Václav Mareš – životopis	659
Zkratky staroslověnských cíkevněslovanských a staročeských památek	670
Zkratky biblických knih	672
Jazykové zkratky	673
Bibliografie F. V. Mareše	674
Zkratky časopisů	706
Zkrácené názvy častěji citovaných publikací	707
Knihovny	709
Slovníček speciálních termínů	710
Index slov	713
Rejstřík citovaných autorů	724